

A large group of people, mostly elderly, are gathered in a forest for a ceremony. They are standing on a dirt path, and a small stream flows in the foreground. A man in a white shirt is speaking into a microphone. The forest is lush with green trees and foliage.

# RENABL BALEADENNOU PLOUARED



Les communes  
du **PATRIMOINE RURAL**  
de **BRETAGNE**



**Gwenojerien**  
**Saint Thurien**



Plouared, toull-karr Bro Dreger, a zo war riblenn traonienn Al Leger (stêr o vont da vezañ testenet stêr natural). Bet ansavet Parrez Glad maezioù Breizh e 2004, Plouared, gant 30 km<sup>2</sup> a douar, n'emañ nemet 15km deus an aod ha deus Lannuon.

En ur vale dre hentoù-don disheoliet Plouared, e vo tu deoc'h dizoloñ manerioù, feunteunioù, stankoù, kroazioù... roudoù eus savadurioù kaer ar vro. E Plouared, bro ar mojennoù, e vefet dedennet gant « Tro an Uhel » en ur heulañ Fañch An Uhel dastumer kontadennoù en 19<sup>et</sup> kantved.

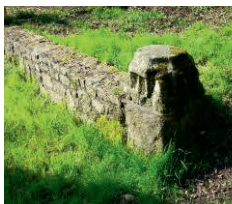
Deuit da dañva darempredoù gwirion gant an dud ! Kavet e vo ganeoc'h boued (tier-debriñ, leurennoù leinañ ti Mañ Glazioù, bod evit ar valeerien) ha lojeiz (ostaleri, leurenn kirri-kampiñ, jitoù).



*Plouaret, porte du Trégor, est située sur le bassin versant du Léguer (rivière en cours de labellisation "rivière sauvage"). Labellisée Commune du patrimoine rural de Bretagne depuis 2004, Plouaret couvre une superficie 30 km<sup>2</sup> et se trouve à 15km des plages et de Lannion.*

*Plouaret vous offre de nombreux chemins creux ombragés au détour desquels vous découvrirez manoirs, fontaines, lavoirs, croix... témoins d'un riche patrimoine bâti. Terres de légendes, Plouaret vous séduira par son sentier d'interprétation "Au tour de Luzel" au long duquel vous marcherez sur les traces de cet enfant du pays, collecteur de légendes et de contes au 19<sup>e</sup> siècle.*

*Venez goûter à l'authenticité des relations humaines ! Vous pourrez vous restaurer sur place (Restaurants, aire de pique-nique, abri de randonneurs) et même y séjourner (hôtel, aire de camping-car, gîtes).*

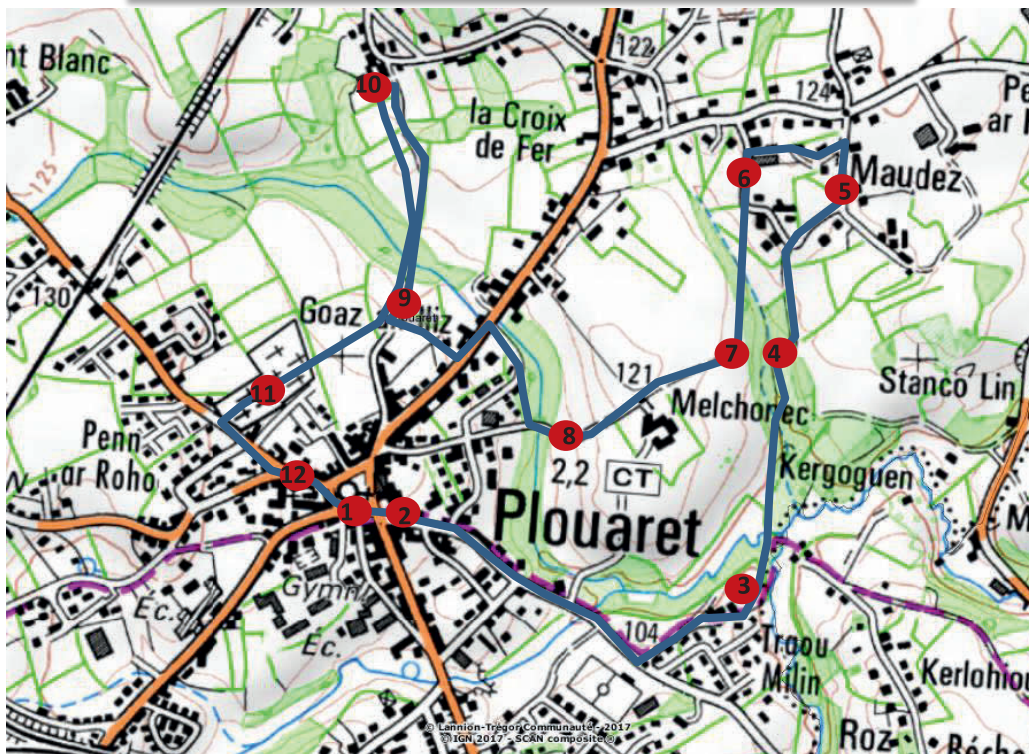


Renerez an embann : Annie BRAS-DENIS, Maerez

Aozañ : Mairie de Plouaret

Moullañ : RoudennGrafik

Gant skoazell ar gevredigezh Gwenojerien Saint Thurien (L. LE VOT ha M.T. Mahé) ha P. SALAÛN.



A-hed an hentoù-mañ e vo kavet ar pezh hag a ra pinvidigezh peadra ar maez hentoù-don : feunteunioù, stankoù, chapel, kroazioù... Hag e pep lec'h e vo tu deoc'h envorenniñ lod eus ar pezh hag oa bet dastumet gant Fañch An Uhel

## TAOLENN

**Hed** : 4 gm-1 eurvezh hanter

**N'eo ket start**

**Kuitaat** plasenn an iliz dirak telwenn  
 Fañch An Uhel

**Troiad** gant peulioù bev hag a ro tu  
 selaou pe lenn kontadennoù  
 skeudennet .

**Yezhoù** : Galleg, Brezhoneg,  
 Saozneg, Alamaneg, Spagnoleg.

1/Telwenn Fañch An Uhel

2/Burzhud Sant ar Goulannoù

3/Ar vilin vihan hag ar miliner

5/Envorennoù gwechall e Maudez

6/Pareañ an treid gant dour  
 feunteun

7/Marc'h kaer hent-don

Melchoneg

8/Un divinidadenn dirak stank

Melchoneg

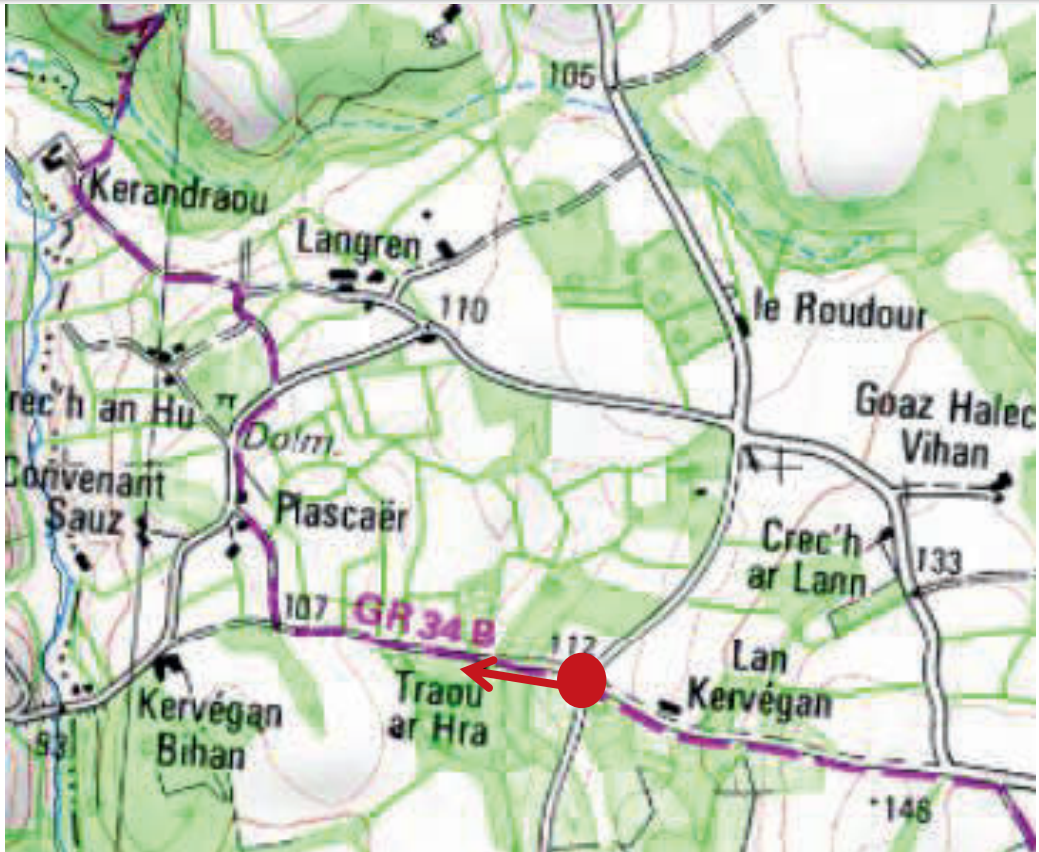
9/Piv en deus bet klevet an hoper-  
 noz ?

10/Kannerez-noz stank Lost Louarn

11/Skrid-bez Fañch An Uhel

12/Ur sulvezh pardon er  
 bourk.





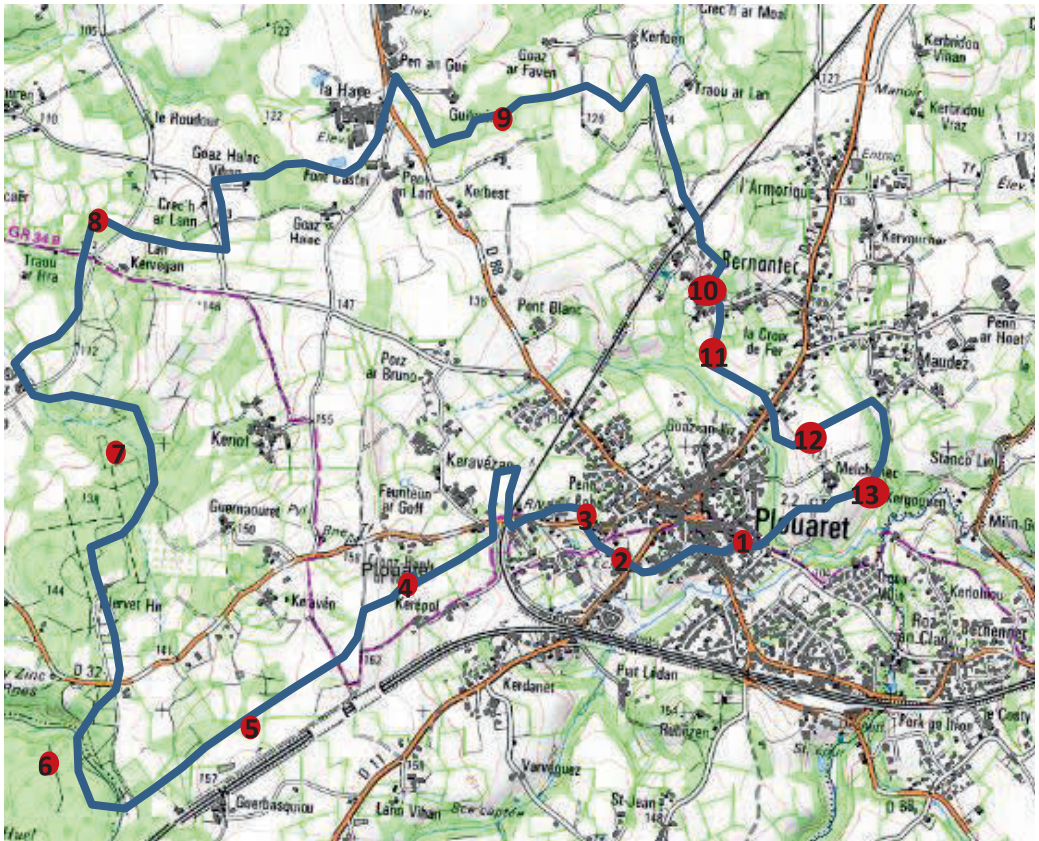
Amañ e vezer war tolzennad mein-greun Plouared, unan eus ar re vrasañ e Breizh (400 km<sup>2</sup>), gant ar beg uhelañ e Koad Beffou (322 m) Gant ar vein tennet eus ar mengleuzioù eo bet savet tier ar vro, boutin e Bro Dreger. Plijadur deoc'h.

## TAOLENN

● Kuitaat Traon ar C'Hra  
**N'eo ket start**  
**Pad** : 1 eurvezh hanter.  
**Hed** : 3 gm hanter  
**Prestet e vez ur GPS hag ur paper-hentañ** : Kelaouiñ e lec'h degemer touristed e Plouared  
 (02 96 38 33 84)

### Petra eo « hent-furch »?

Ur seurt c'hoari evit dizoloiñ teñzorioù, boestoù a bep seurt bet kuzhet gant furcherien e lec'hioù 'oc'h sanset da vont. Evit se eo ret kaout ur GPS pe « smartfon ».



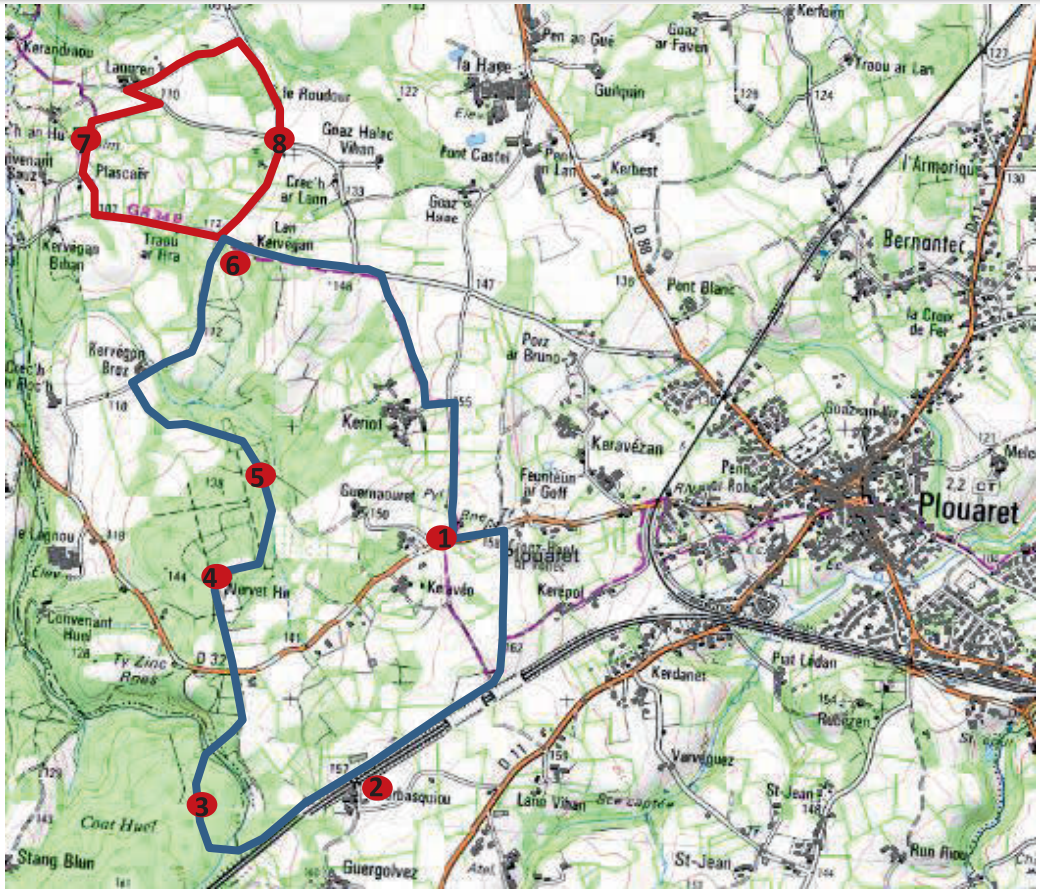
Gant an droiad-mañ ,hanter hent etre ur valedenn hag un dro veur, e vezer war ar maez gant hentou-don Melchoneg ha Bernantec, koad An Ervet Hir, savadurioù kaer : manerioù Kerepol, Kerbest Kozh , Melchoneg ha feunteunioù, stankoù, stankoù-eogañ lin...

## TAOLENN

**Hed :** 12 km 4 eurvezh

- 1/ Kuitaat sal ar gouelioù
- 2/ Stank Traou ar Wazh
- 3/ Stank ha feunteun Gwazh Krist
- 4/ Maner Kerepol
- 5/ Bolzennoù an tren (SNCF)
- 6/ Koad Uhel
- 7/ Koad An Ervet Hir, pont ha peulvan
- 8/ Kroaz Kervegan
- 9/ Maner Kerbest Kozh
- 9/ Feunteun ha stank Lost Louarn
- 10/ Stank-eogañ lin
- 11/ Feunteun, stank ha maner Melchoneg
- 12/ Kleuz mogeriet ha kan-dour





Un tañva gant un hent a-hed al linenn hent-houarn ha bolzennoù remzel ... arak mont e donder an natur etre koadoù, gwazhioù ha roc'helloù divent! Ne vez ket gwelet kemend all e pep lec'h.

## TAOLENN

— Troiad 6.5 km, 2 eurvezh

— Gant 2 gm ouzhpenn, 3 eurvezh

1/ Kuitaat Kroaz Hent ar Veneg

2/ Bolzennoù an tren (SNCF)

3/ Koad Uhel

4/ Koad An Ervet Hir

5/ Pont-men ha peulvan An Ervet Hir

6/ Forn Lan Kervegan

7/ Roc'helloù ha dervenn Krec'h an U

8/ Kroaz Kervegan





Gant ar valedenn verr-mañ en disheol ez eus tu aveliñ e benn, e unan pe gant e dud. Evel e pep lec'h e Breizh eo gwriziet kement kêr gant hentoù pe gwenojennoù a dremen e-tal ur chapel, ur groaz pe ur feunteun gant dour efedus evit pareañ.

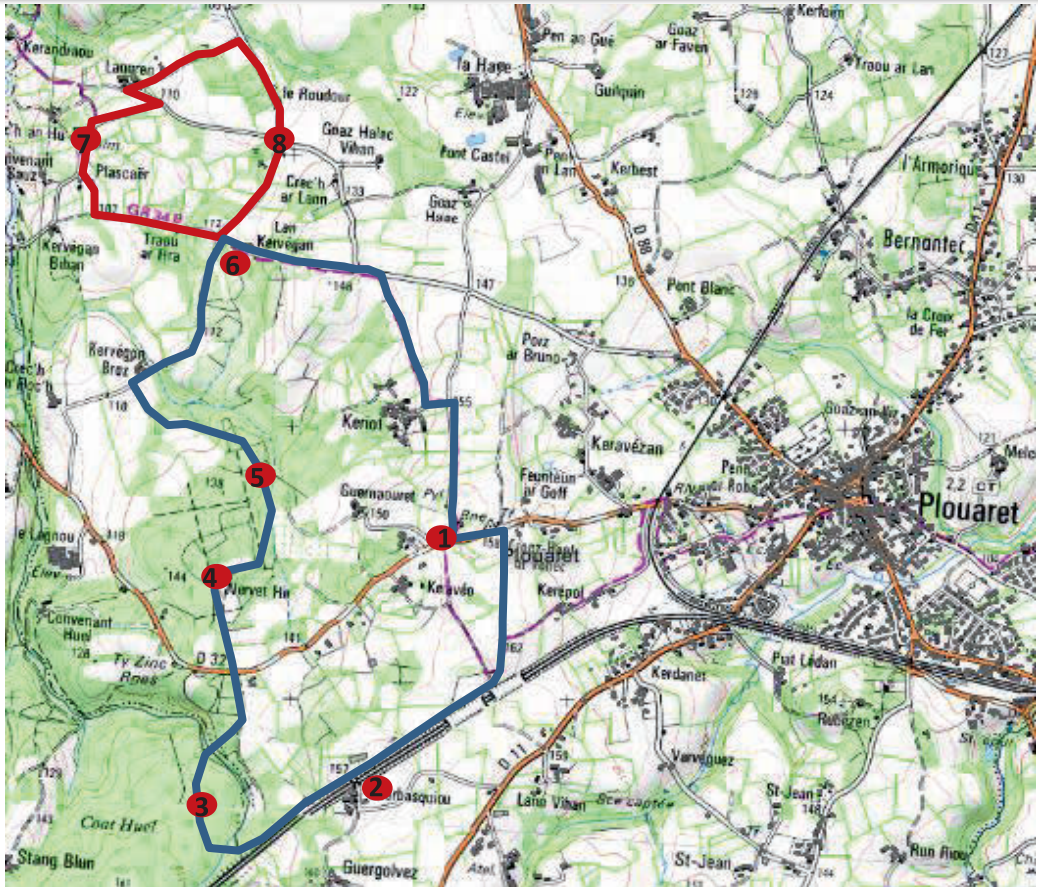
## TAOLENN

- Troiad eeun, 5 km, 2 eurvezh
- + — Gant distro, 8 km, 3 eurvezh
- Dre ur hent all 1 c'hm
- Dre ur hent all 2 gm

- 1/ Kuitaat dirak an iliz
- 1/Marc'h Sant Vazho
- 2/ Stank-eogañ lin
- 3/ Feunteun ha stank Lost Louarn
- 4/ Tier kozh Bernanteg
- 5/ Feunteun Sant Jakez

- 6/ Feunteun Maodez
- 7/ Feunteun ha stank Melchoneg
- 8/ Park an dudi
- 9/ Stank Traou ar Wazh
- 10/ Stank ha feunteun Gwazh Krist





Un tañva gant un hent a-hed al linenn hent-houarn ha bolzennoù remzel ... arak mont e donder an natur etre koadoù, gwazhioù ha roc'helloù divent! Ne vez ket gwelet kemend all e pep lec'h.

## TAOLENN

- Troiad 6.5 km, 2 eurvezh
- Gant 2 gm ouzhpenn, 3 eurvezh
- 1/ Kuitaat Kroaz Hent ar Veneg
- 2/ Bolzennoù an tren (SNCF)
- 3/ Koad Uhel
- 4/ Koad An Ervet Hir
- 5/ Pont-men ha peulvan An Ervet Hir
- 6/ Forn Lan Kervegan
- 7/ Roc'helloù ha dervenn Krec'h an U
- 8/ Kroaz Kervegan





Un tamm tro etrezek hanternoz douaroù Plouared evit dizoloiñ stankoù, puñsoù hag hentoù-don ha gwelout bourk Keraodi (Plouillo) ; tro-dro an iliz hag ar groaz emañ bepred at c'hloz-parrez hag an ospital kozh bet savet gant menec'h Sant Yann.

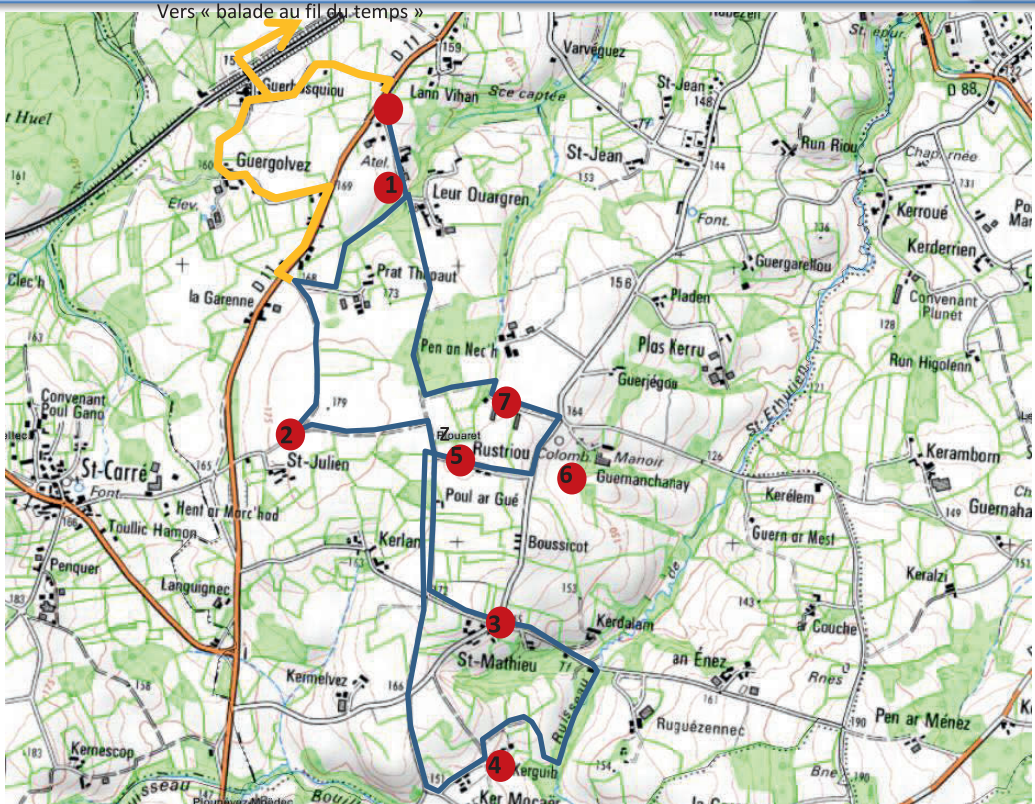
## TAOLENN

- Troiad eeun 8 km
- Troiad verroc'h 5 km hanter
- Hent hep skritell 2 gm

**Hed** : 8 km 3 eurvezh **N'eo ket start**

- 1/ Kuitaat RD 88 etrezek Penn ar Wern
- 2/ Puñs (2) Keraël
- 3/ Keraodi (Plouillo)
- 4/ Stank ha puñs Keraël
- 5/ Dismantroù Pabu
- 6/ Maner Koumanant Briand
- 7/ Stank Koumanant Kabiten
- 8/ Maner Kerveleg





Seu amañ kreisteiz maezioù Plouaret gant hentoù-don ha savadurioù dispar, Tu a zo debriñ e ti Mañ Glaziu e-tal ti-forn Sant Vazho adsavet nevez 'zo, araok azezañ war gador ar person evel ma rae pirc'hirined Plonevez-Moëdeg o vont da chapel Sant Karre e Lanveleg. Arabat tremen hep gwelout kouldri Gwenachanae hag ar maner ansavet savadur istorel.

## TAOLENN

**Hed :** 7 km hanter **Pad :** 2 e hanter ; **N'eo ket start**

— Lod n'eo ket balizennet (1 c'hm hanter)

En ur ober: — + — + a hed an amzer : 22 gm

1/ Kuitaat RD 11, e Logivi

2/ Feunteunioù Sant Juluen

3/ Feunteun, stank, forn ha kroaz garolingat

(9<sup>et</sup> kantved) e Sant Vazho

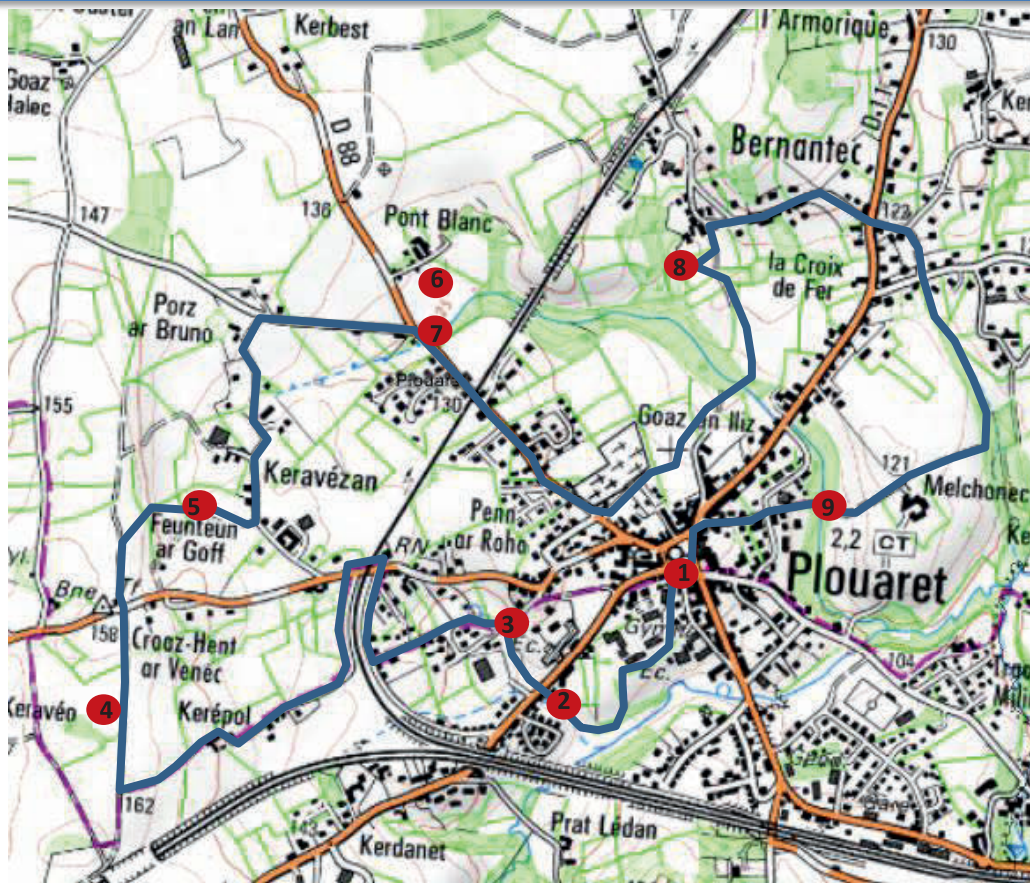
4/ Milin dismantret Mab ar Roue

5/ Puñs Rustriou

6/ Maner ha kouldri Gwernachanae

7/ Kador ar person





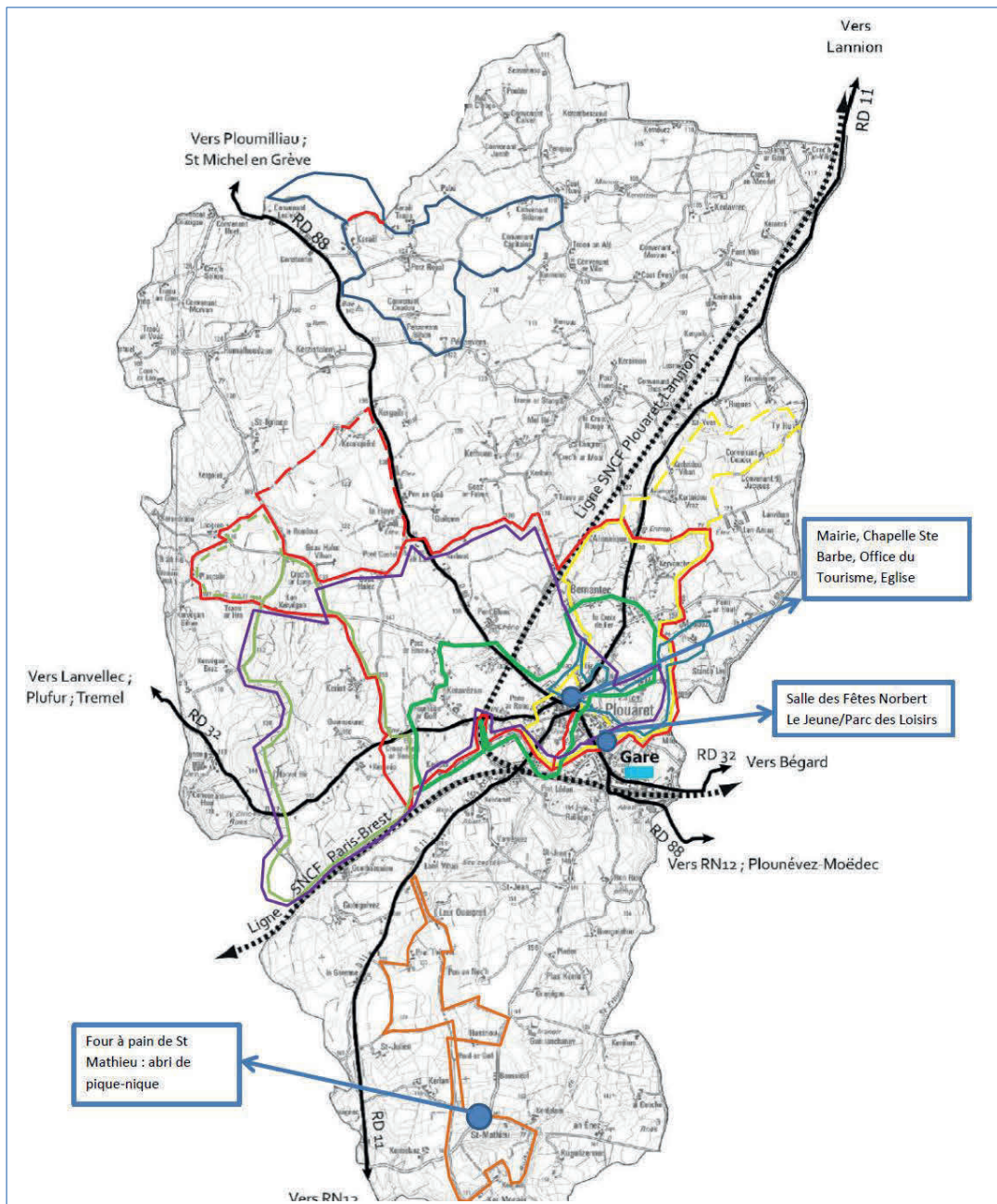
Gant an droiad-mañ e vezer o vont lec'h e veze gwechall klevet hag embannet ar c'heleier : ar stankoù. hiniennoù a zo bet gwaskedet gant un doenn zink war-dro ar bloavezhioù 1950, met hiniennoù a zo chomet evel gwechall gant tablezennoù mein goloet gant spoue ha man (Lost Louarn, Melchoneg).

## TAOLENN

**Hed** : 7 km hanter

- 1/ Kuitaat an ti-kêr
- 2/ Stank Traou ar Wazh
- 3/ Stank Gwazh Krist
- 4/ Gwezenn dispar
- 5/ Stank Feunteun ar Goff
- 6/ Maner Pont Gwenn ha dervenn
- 7/ Stank Pont Gwenn
- 8/ Stank Lost Louarn
- 9/ Stank Melchoneg





### HENTOU KINNIGET EVIT BALEERIEÑ WAR DOUAROU PLOUARED

- |                               |                                    |
|-------------------------------|------------------------------------|
| — War roudoù An Uhel : Paj. 3 | — Tro dro Plouared : Paj. 7        |
| — Mein a eñvor : Paj. 4       | — Koat Uhel –An Ervet Hir : Paj. 8 |
| — Tier war ar maez : Paj. 5   | — Penn ar Wern : Paj. 9            |
| — A-hed an amzer : Paj. 6     | — Logivi : Paj. 10                 |
|                               | — Troiad ar c'hannerezed : Paj. 11 |